

## 簡明綜合資產負債表

於二零零四年六月三十日

	附註	於二零零四年 六月三十日 (未審核) 千美元	於二零零三年 十二月三十一日 (經審核) 千美元
<b>資產</b>			
非流動資產			
物業、機器及設備	7	<b>79,975</b>	82,933
對聯營公司之投資		<b>933</b>	598
對共同控制公司之投資		<b>2,526</b>	2,135
投資證券		<b>1,164</b>	2,328
		<b>84,598</b>	87,994
流動資產			
存貨		<b>41,138</b>	41,829
貿易及其他應收賬款	8	<b>17,903</b>	15,566
應收所投資公司之款項		<b>215</b>	199
應收稅項		<b>59</b>	-
銀行結餘及現金		<b>10,120</b>	16,113
		<b>69,435</b>	73,707
流動負債			
貿易及其他應付賬款	9	<b>14,520</b>	17,735
應付聯營公司款項		<b>218</b>	222
稅項		-	71
無抵押銀行貸款－一年內到期		<b>13,005</b>	18,584
		<b>27,743</b>	36,612
流動資產淨值		<b>41,692</b>	37,095
		<b>126,290</b>	125,089
<b>股本及負債</b>			
資本及儲備			
股本	10	<b>9,428</b>	9,428
儲備		<b>98,580</b>	96,915
股東資金		<b>108,008</b>	106,343
少數股東權益		<b>1</b>	1
非流動負債			
無抵押銀行貸款－一年後到期		<b>14,239</b>	14,703
遞延稅項負債		<b>4,042</b>	4,042
		<b>18,281</b>	18,745
		<b>126,290</b>	125,089